

# obstbau weinbau

FACHMAGAZIN DES SÜDTIROLER  
BERATUNGSRINGES

Erscheint monatlich.  
Der Bezug der Zeitschrift ist an die Mitglied-  
schaft beim Beratungsring gebunden.

## Eigentümer und Herausgeber

Südtiroler Beratungsring für Obst- und  
Weinbau, 39011 Lana (BZ), A.-Hofer-Str. 9/1  
Tel. 0473 55 34 00 · Fax 0473 55 34 20  
Internet: www.obstbauweinbau.info  
E-mail: info@obstbauweinbau.info  
Abonnements: Tel. 0473 55 34 01  
Genehmigung des Tribunals Bozen,  
R.St. Nr. 6 / 64 v. 6. XI. 1964  
Druck: Pötzelberger Druck GmbH  
Kuperionstr. 15 · 39012 Meran (BZ)  
Auflage: 6.700 Stück

## Redaktion

### Verantwortlicher Redakteur:

Walther Waldner

### Sekretariat und Layout:

Maria Kiem und Karin Pallabazzer

### Redaktionskomitee:

A. Zanella, H. Hafner, M. Unterthurner

## Werbung

### Anzeigenberatung:

Maria Kiem · Tel. 0473 553400

E-Mail: maria.kiem@beratungsring.org

Karin Pallabazzer · Tel. 0471 824400

E-Mail: karin.pallabazzer@beratungsring.org

Es gilt die Anzeigenpreisliste 2010!



Die Kirschessigfliege auf Vernatsch.  
**Foto:** Paul Pernter



## 88 Leitartikel

Die Kirschessigfliege, wie alles begann



## 89 Pflanzenschutz I

Kirschessigfliege - Beobachtungen 2011

## 93 Weinbau

Nachhaltigkeit im Weinbau

## 97 Weinkeller

Die Pumpen in der Kellerwirtschaft



## 98 Pflanzenschutz II

Apfeltriebsucht - Anstieg in Ertragsanlagen

## 102 Baumschnitt

Maschineller Schnitt



## 104 SBR-Intern

Wahlen beim Beratungsring

## 106 Witterung

2011: Ein Jahr mit Klimarekorden im Vinschgau



## 108 Technik

Motortuning - eine Gratwanderung

## 110 Das Wetter